



## 9<sup>ème</sup> Sommet de la CIRGL Des Chefs d'État et de Gouvernement

Le 9<sup>e</sup> Sommet des Chefs d'État et de Gouvernement de la Conférence Internationale sur la Région des Grands Lacs (CIRGL), qui s'est tenu le 15 novembre à Kinshasa, a marqué un tournant décisif pour le leadership et la coopération régionaux. Réunissant les plus hautes autorités des États Membres, le Sommet a réaffirmé l'engagement collectif en faveur de la paix, de la sécurité et de la stabilité dans toute la région des Grands Lacs. Les dirigeants ont examiné les progrès accomplis dans la mise en œuvre du Pacte sur la sécurité, la stabilité et le développement et ont échangé leurs points de vue sur les nouveaux défis qui exigent un regain de solidarité et une action coordonnée.



### Dans ce numéro

#### Page 2

- Transfert de la présidence de la CIRGL de l'Angola à la République Démocratique du Congo

#### Page 3

- Le Dr Mubita Luwabelwa prend ses fonctions de Secrétaire Exécutif

#### Page 4

- Le Comité interministériel Régional prépare le terrain pour le 9<sup>e</sup> Sommet de la CIRGL

#### Page 5

- Les Coordonateurs Nationaux se mobilisent pour renforcer la CIRGL

#### Page 6

- Kinshasa a réuni les Experts en défense, les Chefs d'état-major et les Ministres de la Défense de la CIRGL

#### Page 7-8

- La CIRGL renforce la coopération régionale pour une gouvernance responsable des minerais grâce à trois réunions de haut niveau à Kinshasa

#### Page 9

- Les ministres chargés des questions de genre de la CIRGL s'engagent à renforcer le rôle des femmes dans la paix et la sécurité

#### Page 10-15

- Retrospective 2025



L'un des moments forts du Sommet de Kinshasa a été le transfert de la présidence de la CIRGL de l'Angola à la République Démocratique du Congo, marquant le début d'un nouveau mandat présidentiel rotatif de deux ans. Dans son discours d'acceptation, S.E. Félix Antoine Tshisekedi a affirmé qu'« il n'y aura pas de paix sans justice, pas de stabilité sans sécurité partagée, pas de développement sans intégration réelle », donnant ainsi le ton clair et ambitieux de son mandat. La présidence de la RDC se concentrera sur cinq domaines prioritaires :

- ✓ Faire avancer la réforme institutionnelle de la CIRGL;
- ✓ Restaurer et consolider la paix, la sécurité et la stabilité régionale ;
- ✓ Renforcer la coopération judiciaire ;
- ✓ Intensifier la lutte contre l'exploitation et le commerce illicites des ressources naturelles grâce à un programme plus robuste de traçabilité des minerais ;
- ✓ Promouvoir une intégration économique régionale plus profonde.





## Le Dr Mubita Luwabelwa prend ses fonctions de Secrétaire Exécutif

Peu après le sommet de la CIRGL, le 30 novembre 2025, la Conférence Internationale sur la Région des Grands Lacs (CIRGL) a franchi une étape importante en accueillant son nouveau Secrétaire Exécutif, S.E. le Dr Mubita Luwabelwa, lors d'une cérémonie de passation de pouvoirs chaleureuse et animée qui s'est tenue à Bujumbura.

Parmi les invités de marque figuraient S.E. Floribert Anzuluni Isiloketshi, Ministre de la RDC chargé de l'intégration régionale et président du Comité Interministériel Régional (CIMR), et S.E. Edouard Bizimana, Ministre burundais des Affaires étrangères, de l'Intégration régionale et de la Coopération au développement. Leur présence, ainsi que celle des Ambassadeurs des États Membres de la CIRGL, a souligné l'esprit positif de coopération qui anime les travaux de la CIRGL.



Le Dr Mubita Luwabelwa, diplomate zambien chevronné avec plus de 25 ans d'expérience aux niveaux national, régional et international, a officiellement pris ses fonctions après avoir été nommé par les chefs d'État lors du sommet. Son arrivée est survenue à un moment prometteur pour la région, alors que la CIRGL continuait à jouer un rôle central dans la promotion de la paix et de la stabilité.



## Le Comité interministériel Régional prépare le terrain pour le 9e Sommet de la CIRGL

Kinshasa a accueilli la 9e réunion ordinaire du Comité Interministériel Régional (CIMR) de la CIRGL, l'organe exécutif de la Conférence, à la veille du 9e Sommet des Chefs d'État et de Gouvernement. Cette réunion a constitué une étape décisive en vue de la transition de la présidence de la République d'Angola à la République Démocratique du Congo. Conformément au Pacte régissant la CIRGL, ce changement a entraîné un transfert de la présidence à tous les niveaux structurels de l'organisation. Au cours de la session, le président sortant du CIMR, le ministre angolais des Relations extérieures, l'Ambassadeur Tete António, a officiellement transféré ses responsabilités au ministre congolais de l'Intégration régionale, S.E. Floribert Anzuluni. La 9e réunion interministérielle s'est déroulée dans un contexte de défis sécuritaires et humanitaires persistants dans la région, soulignant la pertinence et l'urgence du mandat de la CIRGL.



**« Le Pacte pour la paix, la sécurité, la stabilité et le développement dans la région des Grands Lacs répond aux problèmes structurels à l'origine de la violence armée qui compromet le développement de la région. »**

Dans ce contexte, S.E. Floribert Anzuluni a souligné la valeur durable de l'organisation : « Le Pacte pour la paix, la sécurité, la stabilité et le développement dans la région des Grands Lacs répond aux problèmes structurels à l'origine de la violence armée qui compromet le développement de la région. » Son discours a réaffirmé la raison d'être de la CIRGL près de vingt ans après l'adoption du Pacte : veiller à ce que cet instrument fondamental reste un moteur actif de la paix et de la prospérité dans la région des Grands Lacs.





## Les Coordonateurs Nationaux se mobilisent pour renforcer la CIRGL

Les Coordonnateurs Nationaux de la Conférence Internationale sur la région des Grands Lacs (CIRGL) se sont réunis à Kinshasa pour leur 20e réunion ordinaire, préparant le terrain pour le 9e Sommet des Chefs d'État et de Gouvernement. En tant que pilier technique de la CIRGL, le Mécanisme de Coordination Nationale a assuré la cohérence entre les priorités nationales et l'agenda régional en matière de paix, de sécurité, de démocratie et de développement. Réunis quelques jours avant le sommet, les Coordonnateurs ont passé en revue les progrès réalisés dans le cadre des programmes de la CIRGL, examiné les questions de gouvernance financière et discuté des réformes institutionnelles en cours visant à renforcer la responsabilité et l'efficacité opérationnelle.

La réunion a réaffirmé la détermination collective des États membres à respecter le Pacte de la CIRGL sur la sécurité, la stabilité et le développement, alors que l'insécurité persiste dans certaines parties de la région. Les discussions ont mis en évidence la nécessité de maintenir le dialogue politique, d'améliorer la gestion des ressources et de renforcer la capacité institutionnelle de l'organisation à répondre aux nouveaux défis. La République Démocratique du Congo ayant pris la présidence de la CIRGL à la suite de l'Angola, cette session a symbolisé un engagement renouvelé en faveur de la coopération et de la solidarité régionales. Les conclusions et recommandations issues des délibérations des Coordonnateurs ont été directement intégrées dans les travaux du Comité interministériel régional et, en fin de compte, dans le Sommet des Chefs d'État, marquant une étape clé dans la poursuite de la paix et de la prospérité durables dans la région.



Mme Pambi Mudila Marie,  
Coordonatrice Nationale pour  
la RDC



## **Kinshasa a réuni les Experts en défense, les Chefs d'état-major et les Ministres de la Défense de la CIRGL afin d'évaluer l'évolution de la situation en matière de sécurité et de renforcer la coopération régionale dans la Région des Grands Lacs.**

Les discussions ont débuté par la 2e réunion du Comité spécialisé des experts en défense de la CIRGL, au cours de laquelle les experts en défense des douze États Membres ont évalué le paysage sécuritaire dans la région des Grands Lacs. Cette session d'une journée avait pour objectif de préparer la 19e réunion des Chefs d'état-major/chefs des forces de défense des armées.

Les experts ont examiné la situation sécuritaire dans chaque État membre et ont identifié les domaines prioritaires pour une coopération renforcée, notamment le partage d'informations, les mécanismes de prévention des conflits et le renforcement de la protection des civils.

S'appuyant sur les contributions techniques des Experts, les Ministres de la Défense de la CIRGL se sont réunis à Kinshasa pour leur réunion annuelle afin d'examiner le rapport sur la sécurité régionale, de délibérer sur les progrès réalisés dans le cadre des opérations conjointes et d'étudier les mesures à prendre pour faire progresser la paix et la stabilité. Les Ministres ont réaffirmé leur engagement en faveur d'une coordination des efforts de défense, de la solidarité régionale et d'un dialogue soutenu comme fondement de la sécurité à long terme dans la région des Grands Lacs.



La série de réunions s'est conclue par un appel unifié à renforcer la collaboration entre les institutions de défense, à renforcer les initiatives conjointes visant à faire face aux menaces persistantes et émergentes, et à garantir la sécurité et la protection des communautés dans toute la région.





## La CIRGL renforce la coopération régionale pour une gouvernance responsable des minerais grâce à trois réunions de haut niveau à Kinshasa

En novembre 2025, la CIRGL a réuni les Ministres chargés des mines, le Comité Régional et le Comité d'Audit, les trois piliers de l'Initiative Régionale contre l'Exploitation Illégale des Ressources Naturelles (IRRN).

**La 9e réunion ordinaire des Ministres chargés des mines** a réaffirmé l'engagement politique des États Membres à renforcer la gouvernance responsable des minerais, conformément au thème du Sommet des Chefs d'État : « Consolider la paix et la sécurité pour un développement durable dans la région des Grands Lacs ».

Les Ministres ont reconnu le lien persistant entre l'exploitation illégale des minerais et l'insécurité, en particulier dans l'est de la RDC et au Soudan. Ils ont appelé à un renforcement de la coopération transfrontalière, de l'application de la loi et des initiatives de développement centrées sur les communautés afin de garantir que les richesses minières profitent aux populations locales.

Au cours de la **31e réunion du Comité régional**, les représentants des 12 États membres ont examiné les progrès réalisés dans la mise en œuvre des six outils de l'IRRN, y compris le Mécanisme régional de certification (MRC). L'un des principaux résultats a été l'adoption des Lignes directrices régionales révisées sur la formalisation de l'exploitation minière artisanale et à petite échelle.

Ces lignes directrices visent à transformer l'exploitation minière artisanale en une activité légitime et génératrice de revenus grâce à l'octroi simplifié de licences, une fiscalité harmonisée et un meilleur accès au financement et aux marchés.



La **27e réunion du Comité d'audit** a encore renforcé la supervision technique du commerce responsable des minerais. Les participants ont examiné les rapports d'audit indépendants provenant de la RDC et ont discuté des initiatives de renforcement des capacités, notamment un nouveau programme régional de webinaires visant à renforcer les compétences des auditeurs accrédités par la CIRGL.

Le président du comité, M. Philip Kiriou, a réaffirmé le rôle central du comité d'audit en tant que pilier technique du MRC, garantissant la crédibilité et la conformité du commerce régional des minerais 3TG (étain, tantale, tungstène et or). L'Ambassadeur Yasir Ibrahim Ali Mohammed, Secrétaire Exécutif Adjoint de la CIRGL, a félicité des partenaires tels que la GIZ et Impact pour leur soutien continu à la mise en œuvre du MRC.





## Les ministres chargés des questions de genre de la CIRGL s'engagent à renforcer le rôle des femmes dans la paix et la sécurité

Le 1er novembre 2025, les ministres chargés des questions de genre se sont réunis sous la présidence de S.E. Ana Paula do Sacramento Neto, Ministre de l'Action sociale, de la Famille et de la Promotion du genre de l'Angola. La session a été officiellement ouverte par S.E. Micheline Ombae Kalama, Ministre de la Condition féminine, de la Famille et de l'Enfant de la RDC, et a réuni des hauts responsables, notamment S.E. Jacquemain Shabani Lukoo Bihango, vice-Premier ministre et ministre de l'Intérieur de la RDC, qui représentait le Premier ministre.

La réunion ordinaire des points focaux genre de la CIRGL, qui s'est tenue le 31 octobre 2025, a rassemblé des représentants nationaux, le Forum régional des femmes de la CIRGL (FRF) et des partenaires afin d'évaluer les progrès réalisés dans la mise en œuvre du Programme FPS dans les États Membres.

Ces deux réunions ont coïncidé avec le 25e anniversaire de la Résolution 1325 du Conseil de Sécurité des Nations unies, marquant un engagement régional renouvelé en faveur de la transformation du leadership des femmes dans la consolidation de la paix et la gouvernance.

Les pays ont fait état de réalisations notables, notamment l'adoption de plans d'action nationaux conformes à la résolution 1325 du Conseil de sécurité des Nations unies, l'augmentation de la représentation des femmes dans la gouvernance et le renforcement des cadres juridiques contre la violence sexiste. Cependant, des défis subsistent, tels que le financement limité, les barrières socioculturelles et l'impact des conflits en cours sur la participation des femmes.

La réunion a adopté un instrument régional clé – la 2eme génération du Plan d'Action Régional sur les Femmes, la Paix et la Sécurité (2026–2030) et ont pris note des progrès réalisés dans le cadre du Baromètre régional II sur le genre de la CIRGL, qui constituent ensemble une feuille de route et un cadre de suivi pour les efforts en faveur de l'égalité des sexes dans la région. Les délégués ont également discuté de la revitalisation du Secrétariat du Forum régional des femmes et ont adopté des recommandations pour sa réactivation.

# Retrospective 2025



## Réunion extraordinaire des ministres de la CIRGL chargés des mines, tenue à Lusaka en mai 2025

Le Secrétariat de la CIRGL a facilité la réunion extraordinaire des Ministres chargés des mines de la CIRGL, qui s'est tenue à Lusaka, en Zambie, en mai 2025. La réunion a rassemblé les Ministres des États Membres de la CIRGL afin de délibérer sur des mesures pratiques visant à lutter contre l'exploitation illégale des ressources minières et à promouvoir la paix et la stabilité grâce à une gouvernance responsable et transparente du secteur minier. L'événement a été officiellement ouvert par l'invité d'honneur, M. Paul C. Kabuswe, ministre des Mines et du Développement minier, qui a réaffirmé l'engagement de la Zambie envers les principes de la Déclaration de Lusaka adoptée il y a 15 ans, soulignant que le commerce illégal des minerais « continue de porter atteinte à la souveraineté nationale, d'alimenter les conflits et de menacer les droits de l'homme » dans toute la région des Grands Lacs.

La réunion a rassemblé des hauts fonctionnaires, des représentants d'organisations régionales et internationales et des partenaires de développement, notamment l'Union européenne, la GIZ et l'Union africaine. La réunion s'est conclue par un engagement renouvelé de toutes les parties prenantes à approfondir la coopération et à mettre en œuvre des mécanismes régionaux garantissant que les richesses minières contribuent à la paix, à la stabilité et au développement durable dans toute la région des Grands Lacs.





## La CIRGL déploie une mission d'observation électorale pour les élections législatives de 2025 au Burundi



Une mission d'observation électorale de la CIRGL composée de 60 membres a été déployée à travers le Burundi lors des élections législatives de 2025. La mission a couvert les cinq nouvelles provinces et s'est étendue jusqu'au niveau des communes, reflétant l'engagement du Secrétariat en faveur de la transparence, des valeurs démocratiques et de l'intégrité électorale.



## La CIRGL fait progresser les données sur le genre et le suivi du Programme Femmes, Paix et Sécurité grâce à un baromètre régional actualisé



La CIRGL a révisé et validé de nouveaux indicateurs pour la deuxième génération de son baromètre régional sur le genre, qui mettent davantage l'accent sur la violence sexiste liée aux conflits et le suivi numérique. Grâce aux données fournies par les États Membres et la société civile, cet outil permettra de suivre plus efficacement la mise en œuvre du programme « Femmes, paix et sécurité » (FPS).





### **La CIRGL met en place un pool de médiateurs inclusif sous l'égide de sa nouvelle stratégie régionale**

Au cours du premier semestre 2025, la CIRGL a franchi une étape importante en finalisant et en mettant en œuvre sa stratégie régionale de médiation. Avec 24 médiateurs formés issus des États Membres, dont des femmes leaders, le Secrétariat a mis en place un pool de médiateurs fonctionnel et inclusif sur le plan du genre. Le nouveau mécanisme de coordination de la médiation assure une meilleure synergie entre les organes et les forums de la CIRGL, tandis que le lancement de la plateforme « Communauté de pratique de la médiation de la CIRGL » permet aux praticiens de collaborer et de partager leurs expériences au-delà des frontières.

### **La CIRGL forme 26 femmes leaders du Burundi et de la RDC afin de renforcer la médiation inclusive du point de vue du genre**



Dans le cadre d'une initiative visant à promouvoir les efforts de paix inclusifs, 26 femmes du Burundi et de la République Démocratique du Congo ont suivi une formation spécialisée afin de renforcer leurs compétences en matière de médiation. Ces réseaux de femmes sont désormais en mesure de jouer un rôle plus visible et plus influent dans les processus de paix locaux et régionaux. Cette initiative a non seulement permis d'amplifier la voix des femmes, mais aussi de jeter les bases d'une reproduction à l'échelle nationale.

### **La CIRGL lance un comité d'experts en défense pour renforcer la coopération régionale en matière de sécurité**

Le Comité d'experts en défense de la CIRGL, nouvellement créé et composé d'officiers supérieurs des États membres, a tenu sa réunion inaugurale à Nairobi. Cette étape importante a renforcé le socle technique de la coopération en matière de sécurité dans la région, aidant les États Membres à relever les défis communs grâce à une collaboration structurée.





## Innover pour la paix : le LMRC lance des outils basés sur l'IA pour surveiller les conflits et les discours haineux



En mai 2025, le Centre Régional Levy Mwanawasa (LMRC) a lancé le tableau de bord IPSMT sur les conflits ainsi qu'un système innovant d'intelligence artificielle pour surveiller les discours haineux sur les réseaux sociaux. Ces deux outils améliorent l'alerte précoce et la surveillance de la paix. Le LMRC a également commencé à mettre à jour le baromètre du genre afin de mieux suivre les indicateurs relatifs à la violence sexiste et à la sécurité des femmes dans toute la région.

L'IPSMT est un tableau de bord personnalisé par la CIRGL qui fournit un accès automatisé à des données quasi en temps réel sur les conflits provenant de l'Armed Conflict Location and Event Data (ACLED), de l'Uppsala Conflict Data Program (UCDP/GED) et d'autres sources. Axée sur la République Centrafricaine, la République Démocratique du Congo, le Soudan du Sud et le Soudan, la plateforme surveille les processus de paix complets, partiels et en cours.

Les résultats contribuent au fonctionnement du Système d'alerte précoce des conflits (CEWRS) de la CIRGL et de son unité de médiation, et permettent aux organes décisionnels de la CIRGL, aux organisations de la société civile associées et aux partenaires de surveiller les risques et d'y répondre de manière proactive.

### Les acteurs régionaux collaborent à l'élaboration d'un projet de stratégie pour les réfugiés et les personnes déplacées à interne

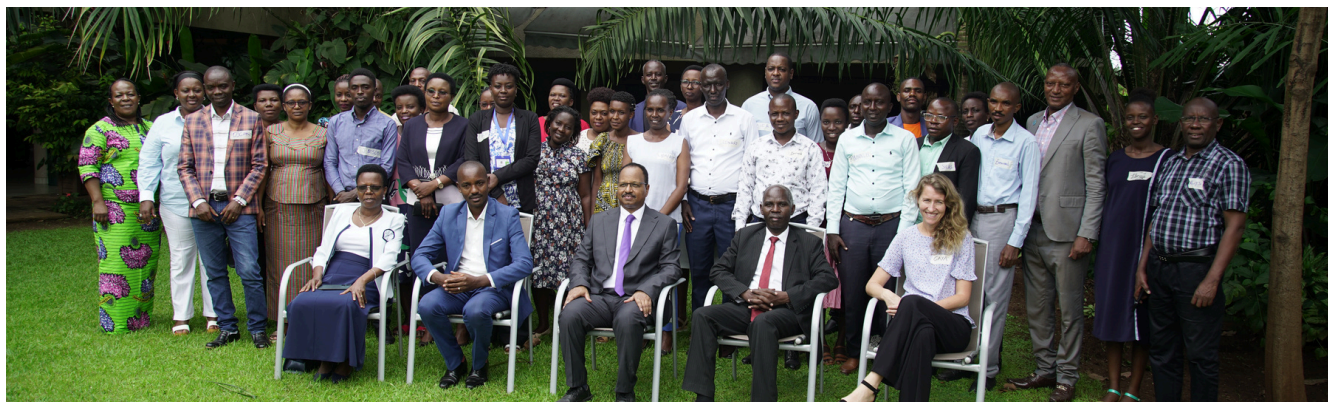


La Direction chargée des questions de genre a coordonné les efforts régionaux visant à répondre aux crises liées aux déplacements internes et aux réfugiés. Une série de réunions consultatives a abouti à l'élaboration d'un projet de stratégie régionale sur les réfugiés et les personnes déplacées à l'intérieur de leur propre pays, fondé sur les réalités locales et soutenu par des acteurs clés tels que le HCR, le ReDSS, l'ambassade de Chine au Burundi et l'UE.

Concrètement, le Secrétariat de la CIRGL, avec le soutien de l'ambassade de Chine au Burundi, a fourni une aide humanitaire d'urgence à plus de sept mille personnes déplacées vivant dans le camp de Mubimbi (Burundi). La mission a ciblé 1 026 ménages, leur fournissant des denrées alimentaires, des vêtements chauds, des couvertures, des ustensiles de cuisine, des kits d'hygiène pour les femmes et du matériel scolaire afin de restaurer les espaces d'apprentissage détruits par les vents violents. Cette distribution a apporté un soulagement immédiat aux familles confrontées au froid, à la pénurie alimentaire et à un accès limité aux services de base, tout en donnant aux enfants une nouvelle chance d'apprendre. Les autorités locales et les résidents des camps ont salué cette intervention comme un geste de solidarité opportun, renforçant les partenariats et l'engagement de la CIRGL à soutenir les communautés déplacées dans la région.



## Plus de 120 professionnels formés au SMSPS dans le cadre de programmes de lutte contre les violences sexuelles et sexistes dans toute la région



Dans le cadre d'une initiative novatrice, RTF a intégré la santé mentale et le soutien psychosocial (SMSPS) dans ses programmes de lutte contre les violences sexuelles et sexistes. Les formations organisées en Ouganda, en République Centrafricaine, au Burundi et au Rwanda ont touché plus de 120 professionnels et auront un effet d'entraînement dans toute la région, en dotant les acteurs des outils nécessaires pour répondre de manière holistique aux traumatismes.



### Renforcement des capacités professionnelles : le RTF forme les acteurs de la justice à la réponse aux violences sexuelles et sexistes

Le RTF a formé 125 acteurs des secteurs de la loi et de la justice en Ouganda afin de garantir que les réponses à la violence soient fondées sur les droits et centrées sur les survivants. Les formations visaient à renforcer le professionnalisme et l'empathie dans le traitement des cas de VSBG.



“

Les agents chargés de l'application de la loi qui défendent une masculinité positive et l'égalité des sexes peuvent contribuer à instaurer la confiance et à améliorer les relations avec les communautés qu'ils servent. Messieurs, levons-nous et luttons pour l'égalité des sexes, car cela nous profite également.

SP Ogweng Francis,  
Formateur National  
et Expert en matière d'égalité des sexes auprès de la CIRGL

”

### Le RTF fait progresser les poursuites judiciaires en matière de VSBG grâce à la recherche en technologie médico-légale

Le RTF a mené des recherches approfondies sur l'utilisation des technologies médico-légales, telles que les tests ADN, afin de renforcer les poursuites judiciaires en matière de VSBG. Les résultats de ces recherches contribuent à orienter les futurs investissements dans les outils judiciaires dans toute la région et sont essentiels pour garantir que les auteurs de ces crimes soient tenus responsables de leurs actes.





FORUM DE L'OCDE



Conférence de Paris

## La CIRGL entre en scène sur la scène internationale

Le Secrétariat a amplifié sa voix et renforcé ses partenariats lors d'événements mondiaux tels que la Conférence de Paris pour la paix et la prospérité dans la région des Grands Lacs, le Forum de l'OCDE sur les chaînes d'approvisionnement responsables en minerais, le Forum diplomatique d'Antalya et le Forum de Namibie sur la commémoration de la résolution 1325 du Conseil de Sécurité des Nations unies. Ces engagements ont renforcé la visibilité de la CIRGL en tant qu'acteur sérieux dans les domaines de la paix, de la gouvernance et de l'égalité des sexes en Afrique et au-delà.



Forum Diplomatique d'Antalya



Forum de Namibie



## Secrétariat de la Conférence Internationale sur la Région des Grands Lacs

### Secretariat of the International Conference on the Great Lakes Region

#### Vision

The Conference Secretariat (CS) is an efficient and effective institution and the focal point coordinating the implementation of the Pact and other related initiatives of Member States and other stakeholders.

Nous sommes une institution efficiente et efficace et le point focal coordonnant la mise en œuvre du Pacte et autres initiatives y relatives des pays membres et des autres parties prenantes.

#### Mission

To be an effective and dynamic institution which *Coordinates, Facilitates, Monitors* and *Ensures* the implementation of the Pact and other initiatives, in order to attain peace, security, stability and development in the Great Lakes Region.

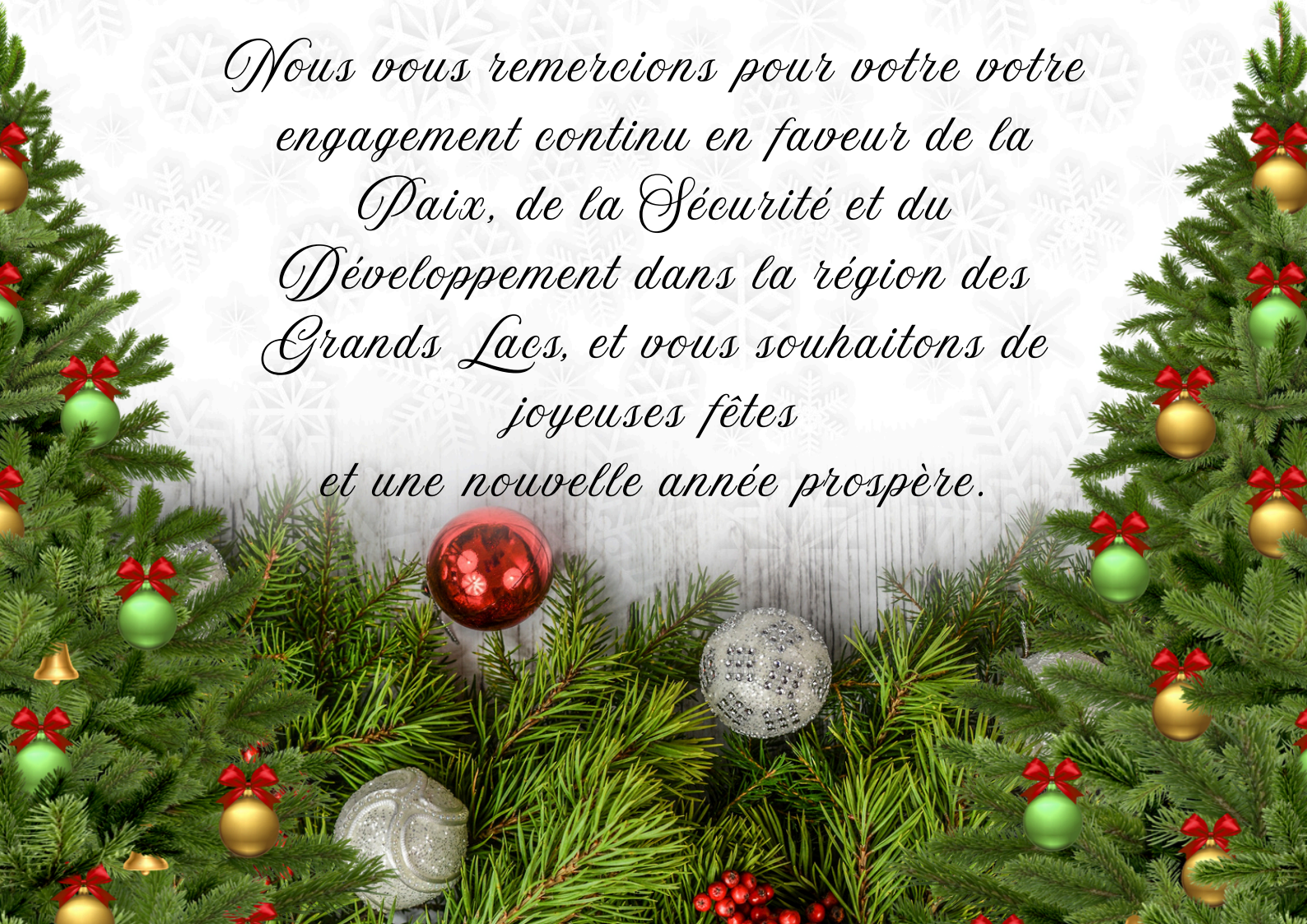
La mission du Secrétariat est d'être une institution efficace et dynamique qui *Coordonne, Facilite* et *Assure la promotion et le suivi* de la mise en œuvre du Pacte et autres initiatives en vue d'aboutir à la paix, la sécurité, la stabilité et le développement dans la Région des Grands Lacs.





# *Meilleurs Voeux*

*Alors que l'année touche à sa fin,  
le Secrétariat de la Conférence  
Internationale sur la Région des  
Grands Lacs  
adresse ses meilleurs vœux à ses  
États Membres  
tous ses partenaires.*



*Nous vous remercions pour votre votre  
engagement continu en faveur de la  
Paix, de la Sécurité et du  
Développement dans la région des  
Grands Lacs, et vous souhaitons de  
joyeuses fêtes  
et une nouvelle année prospère.*



## **DIRECTEUR DE REDACTION**

**Dr Mubita Luwabelwa**

Secrétaire Executif de la  
CIRGL

## **EDITION**

Mme Mildred Kinyaga Otunga,  
Mme Fiona Irakoze

## **REDACTEURS**

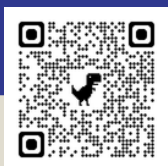
Amb. Yasir I.A. Mohammed  
Dr Emmanuel Mali,  
Mme Flaviana Charles Mayutta,  
Mr. Ham B. Mungyereza,  
Mme Scholastica Mwau-Kuligha,  
Mr. Victor Mugaruka,  
Mr. Gerard Nayuburundi,  
Mr. Simon Nibizi

**MISE EN PAGE : ICGLR**

## **EDITEUR :**

Secretariat de la CIRGL

**PHOTOGRAPHIE: CIRGL**



[www.icglr.org](http://www.icglr.org)



[secretariat@icglr.org](mailto:secretariat@icglr.org)



[@\\_ICGLR\\_](https://twitter.com/_ICGLR_)



[International Conference on The Great  
Lakes Region - ICGLR](https://www.facebook.com/InternationalConferenceonTheGreatLakesRegion-ICGLR)



[www.icglr.org](http://www.icglr.org)